

Siemens AG, DI LOG Export Center, Winter-Guenther-Str. 11, 90441 Nuernberg  
 Siemens S.p.A.  
 DIVISION SDF  
 PO Box 17154  
 20128 MILAN  
 ITALIEN



\*SIRL12026299348\*

## Lieferschein Dispatch Note SIRL12026299348

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 15.09.2020

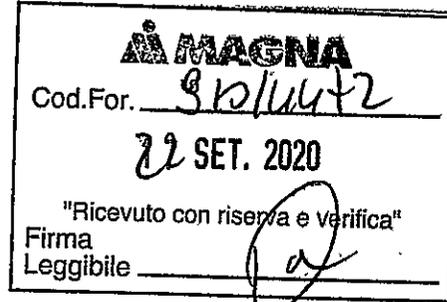
Bestellnummer / Order No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. Siemens Support Budget 2020		Kundennummer Customer No. A1010033	Bestellnummer Order No. 4517275274
Ansprechpartner Besteller / Orderer Contact Person Siemens Portugal Sergio Casoli Tel: +351214178000 EMail: sergio.casoli@siemens.com		Bz-Datum Order Date 15.09.2020	OrgID Lieferer Supplier No. AV000624
Versandanschrift / Ship to address MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN		Versandart · Freivermerk · Verpackungsart · Route / Mode of dispatch · Freight term · Packing · Route DDP BENANNTER BESTIMMUNGSORT  D T C Gebrueder Weiss GmbH IT1501 Italien->Land Number of packages: 1	
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person		Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 7,667 KG Brutto/Gross: 9,390 KG	
Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	Routing address: Gebrueder Weiss GmbH Donaustr. 126 90451 Nuernberg  Ordering customer: MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN  Our VAT-ID : DE129274202		
10 (001000)	6ES7400-1TA01-0AA0 Cust. part no.: 6ES7400-1TA01-0AA0 S7-400, UR1 RACK, 18 SLOTS SIMATIC S7-400, rack UR1, central and distributed with 18 slots, 2 redundant PS can be plugged in S7-400 BAUGR.TRAEGER UR1, 18 STECKPL.		1 PC 4,540



Handwritten signature: 124246

Handwritten: ELO-1101051

Handwritten: 49 5086317

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	<p>HS Code: 85389099                      AL: N ECCN: N                      Country of Origin: DE Germany                      PUL:                      Pref-N: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GE GT HN IL                                IS JO KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO                                PA PE RS SV SZ TN TR UA XK ZA</p> <p>M-Item :                       Cust. part no.: </p>		
40 (010000)	<p><u>6ES7153-1AA03-0XB0</u>                      Cust. part no.: 6ES7153-1AA03-0XB0                      ET200M, Interface Module IM153-1                      SIMATIC DP, Connection IM                      153-1, for ET 200M, for max. 8                      S7-300 modules                      ET200M, ANSCHALT. IM153-1</p> <p>Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w):                      Cas-No. 7439-92-1 ; Lead                      Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.</p>	1 PC	0,268
	<p>HS Code: 85176200                      AL: N ECCN: EAR99H                      Country of Origin: DE Germany                      PUL: DE Germany                      Pref-J: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GE GT HN IL                                IS JO KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO                                PA PE RS SV SZ TN TR UA XK ZA</p> <p>SerialNo.: (C-M8FB8020)</p> <p>M-Item :                       Cust. part no.: </p>		
50 (012000)	<p><u>6EP1436-2BA10</u>                      Cust. part no.: 6EP1436-2BA10                      SITOP PSU300S/3AC/24VDC/20A                      SITOP PSU300S 20 A                      Geregelt Stromversorgung                      Eingang: 3 AC 400-500 V                      Ausgang: DC 24 V/20 A</p> <p>SITOP PSU300S/3AC/DC24V/20A</p>	1 PC	1,827

*ELC - R01976*

*ELC - M03087*

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
<p>HS Code: 85044090 AL: N ECCN: N Country of Origin: RO Romania PUL: Pref-N: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GE GT HN IL IS JO KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO PA PE RS SV SZ TN TR UA XK ZA</p>			
<p>M-Item :  Cust. part no. : </p>			
60 (013000)	<p><u>6ES7321-1BH02-0AA0</u> Cust. part no.: 6ES7321-1BH02-0AA0 SM321, 16DI, DC24V SIMATIC S7-300, Digital input SM 321, isolated, 16 DI, 24 V DC, 1x 20-pole SM321, 16DE, DC24V</p> <p>Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-No. 7439-92-1 ; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.</p>	1 PC	0,237
<p>ELW-1102018</p>			
<p>HS Code: 85389091 AL: N ECCN: EAR99H Country of Origin: DE Germany PUL: DE Germany Pref-J: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GE GT HN IL IS JO KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO PA PE RS SV SZ TN TR UA XK ZA</p>			
<p>SerialNo.: (C-M9D16995)</p>			
<p>M-Item :  Cust. part no.: </p>			
70 (014000)	<p><u>6EP1334-2BA20</u> Cust. part no.: 6EP1334-2BA20 SITOP PSU100S/1AC/24VDC/10A SITOP PSU100S 24 V/10 A Stabilized power supply input: 120/230 V AC, output: DC 24 V/10 A SITOP PSU100S/1AC/DC24V/10A</p> <p>Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-No. 7439-92-1 ; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.</p>	1 PC	0,754
<p>ELC-1106665</p> <p>493320585</p>			

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	<p>HS Code: 85044090                      AL: N ECCN: N                      Country of Origin: AT Austria                      PUL: AT Austria                      Pref-J: AL BA CH CL DZ EG IL IS JO KR LB MA ME MK MX                      NO RS TN TR                      Pref-N: BW CA CO CR EC GE GT HN LI LS MD MZ NA NI PA                      PE SV SZ UA XK ZA</p> <p>SerialNo.: (Q6M9AC94GL5)</p> <p>M-Item :                       Cust. part no.: </p>		
80 (015000)	<p>6ES7138-4CA01-0AA0  <del>Cust. part no.: 6ES7138-4CA01-0AA0</del>                      ET200S, Power Module PM-E, 24V DC                      SIMATIC DP, PM-E power modules                      for ET 200S; 24 V DC with                      diagnostics                      ET200S, POWERMODUL PM-E, DC24V</p> <p>Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w):                      Cas-No. 7439-92-1 ; Lead                      Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.</p> <p>HS Code: 85389091                      AL: N ECCN: EAR99H                      Country of Origin: CN China                      PUL:                      Pref-N: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GE GT HN IL                      IS JO KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO                      PA PE RS SV SZ TN TR UA XK ZA</p> <p>M-Item :                       Cust. part no.: </p>	<p><i>ELC - 102841</i></p> <p></p> <p>1 PC</p>	0,041
<p>Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.</p> <p>These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN:9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.</p> <p>Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447                      DECLARATION                      I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and ISO alpha2 code 1) for each agreement country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the</p>			

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty. Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	countries specified in PREF-Y: 2) I declare that: No cumulation applied. 3) I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.		
	Nuernberg, 15.09.2020, SIEMENS AG, DI LOG Export Center, Winter-Guenther-Str. 11, D-90441 Nuernberg		
	i.V. Erdem Okuyucu                      i.V. Günter Friederich CFT 6 2 2                                  CFT 6 2 3 3		
	This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature.		
	1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Turkey - European Union (EU) for all other preferential agreement member states:		
	AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Turkey, UA = Ukraine, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa		
	2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non-preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA		
	3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK V1.25b		
	WEEE-Reg.-No. DE 23691322		
	<b>Packinglist</b>		<b>Gross-/ Netweight</b>
	<b>Cont. 1</b>		
	L:58                      D:39                      H:33                      CM		1                      9,390
	000000 LZN-B10,B10-Wellkiste		PC
*	10 001000 6ES74001TA010AA0	1,00	PC
	Cust. part no.: 6ES7400-1TA01-0AA0		
*	40 010000 6ES71531AA030XB0	1,00	PC
	Cust. part no.: 6ES7153-1AA03-0XB0		
*	50 012000 6EP14362BA10	1,00	PC
	Cust. part no.: 6EP1436-2BA10		
*	60 013000 6ES73211BH020AA0	1,00	PC
	Cust. part no.: 6ES7321-1BH02-0AA0		
*	70 014000 6EP13342BA20	1,00	PC
	Cust. part no.: 6EP1334-2BA20		
*	80 015000 6ES71384CA010AA0	1,00	PC
	Cust. part no.: 6ES7138-4CA01-0AA0		